### 真理是甚麼呢? WHAT IS TRUTH?

Pastor Kay Lin

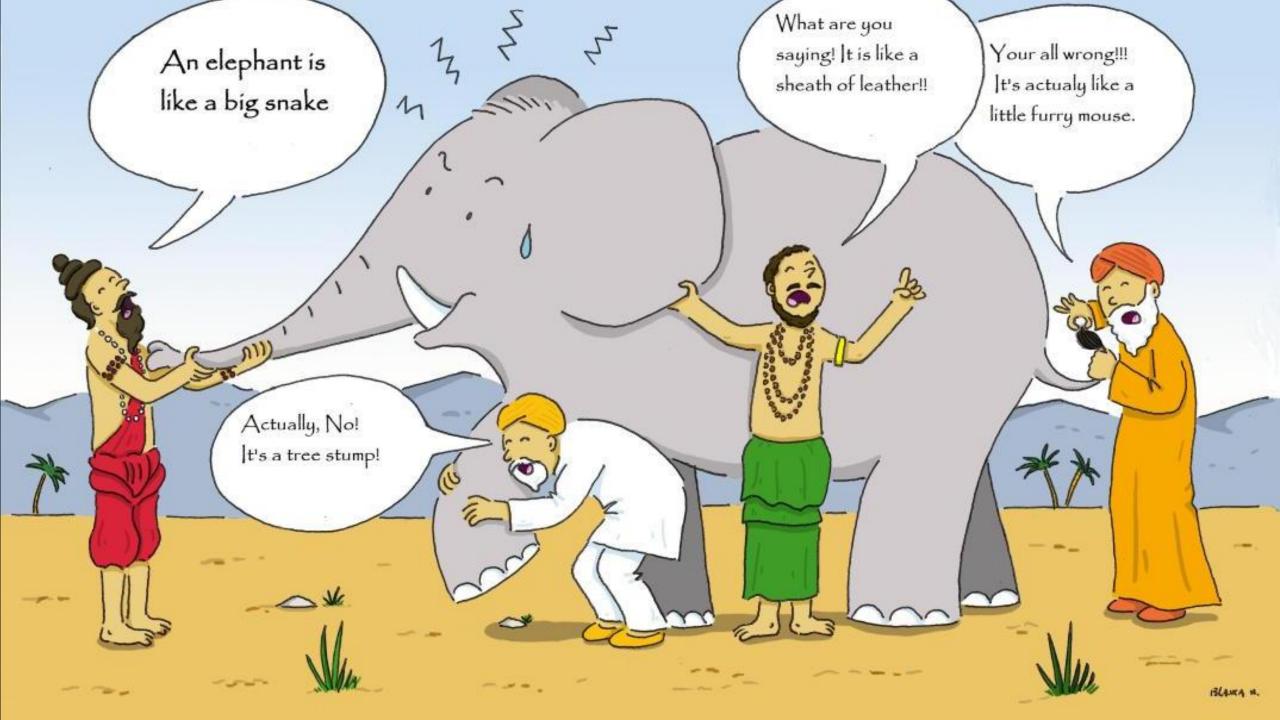
3/7/2021

#### INTRODUCTION

·約翰福音 John 14:6「耶穌說我就是道路、真理、生命;若不藉著我,沒有人能到父那裡去。」

"Jesus saith unto him, I am the way, the truth, and the life: no man cometh unto the Father, but by me."

#### I. 真理之源: 真理來自啟示 SOURCE OF TRUTH: TRUTH COMES BY REVELATION



·詩篇 Psalms 119:142「你的公義永 遠長存; 你的律法盡都真實。」 "Thy righteousness is an everlasting righteousness, and thy law is the truth."

## II. 真理的本質: 是永恆不變的 NATURE OF TRUTH: TRUTH IS IMMUTABLE AND TIMELESS

•雅各書 James 1:17「各樣美善的恩賜和各樣全備的賞賜都是從上頭來的,從眾光之父那裡降下來的,在他並沒有改變,也沒有轉動的影兒。」

"Every good gift and every perfect gift is from above, and cometh down from the Father of lights, with whom is no variableness, neither shadow of turning." ·路加福音 Luke 10:27「你要盡心、盡性、盡力、盡意愛主一你的神;又要愛鄉舍如同自己。」

"And he answering said, Thou shalt love the Lord thy God with all thy heart, and with all thy soul, and with all thy strength, and with all thy mind; and thy neighbour as thyself."

## III. 今天發生的事情: 人挑戰並顛覆了上帝的真理 WHAT IS HAPPENING TODAY: MEN CHALLENGES AND PERVERTS GOD'S TRUTHS

A. 墮胎 Abortion

B.公平數學 Equitable Math

C. 平等法 Equality Act

#### A. 墮胎 ABORTION

• 創世紀 Genesis 9:5-6「流你們血、害你們命的,無論是獸是人,我必討他的罪,就是向各人的弟兄也是如此。6凡流人血的,他的血也必被人所流,因為神造人是照自己的形像造的。」

"5 And surely your blood of your lives will I require; at the hand of every beast will I require it, and at the hand of man; at the hand of every man's brother will I require the life of man. 6 Whoso sheddeth man's blood, by man shall his blood be shed: for in the image of God made he man."

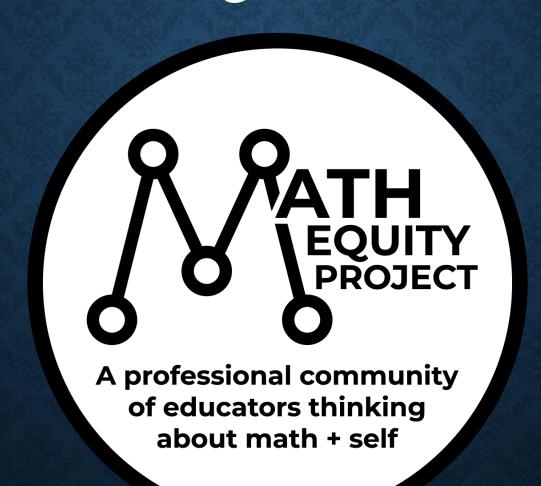
#### 《獨立宣言》 DECLARATION OF INDEPENDENCE

"所有人的創造都是平等的,創造者賦予他們某些不 可剝奪的權利,其中包括生命,自由和追求幸福。 為了確保這些權利,政府所以被建立,而統治者的權 力來自於被統治者,……" "all men are created equal, that they are endowed by their Creator with certain unalienable Rights, that among these are Life, Liberty and the pursuit of Happiness. — That to secure these rights, Governments are instituted among Men, deriving their just powers from the consent of the governed,...."

·詩篇 Psalms 127:3「兒女是耶和華 所賜的產業;所懷的胎是他所給 的賞賜。」

"Lo, children are an heritage of the Lord: and the fruit of the womb is his reward."

#### B. 公平數學 EQUITABLE MATH



新視

•約翰福音 John 8:32「你們必曉得真理,真理必叫你們得以自由。」 "And ye shall know the truth, and the truth shall make you free."

### C. 平等法 EQUALITY ACT



·士師記 Judges 21:25 「那時,以色列中沒有王,各人任意而行。」

"In those days there was no king in Israel: every man did that which was right in his own eyes."

# IV. 真理是重要的,憐憫勝過審判TRUTH MATTERS AND MERCYTRIUMPHS OVER JUDGMENT

·詩篇 Psalm 11:3 「根基若毀壞,義 人還能做甚麼呢?」

"If the foundations be destroyed, what can the righteous do?"

•詩篇 Psalm 11:4-5「耶和華在他的聖殿裡;耶和華的寶座在天上;他的慧眼察看世人。5耶和華試驗義人;惟有惡人和喜愛強暴的人,他心裡恨惡。」

"4 The Lord is in his holy temple, the Lord's throne is in heaven: his eyes behold, his eyelids try, the children of men. 5 The Lord trieth the righteous: but the wicked and him that loveth violence his soul hateth."

•詩篇 Psalm 11:6-7「他要向惡人密布網羅;有烈火、硫磺、熱風,作他們杯中的分。7因為耶和華是公義的,他喜愛公義;正直人必得見他的面。」

"6 Upon the wicked he shall rain snares, fire and brimstone, and an horrible tempest: this shall be the portion of their cup. 7 For the righteous Lord loveth righteousness; his countenance doth behold the upright."

·詩篇 Psalm 89:14「公義和公平是你實座的根基; 慈愛和誠實行在你前面。」

"Justice and judgment are the habitation of thy throne: mercy and truth shall go before thy face."

### V. 教會的作用是什麼? WHAT IS THE ROLE OF THE CHURCH?



#### 結論 CONCLUSION

·路加福音 Luke 12:32 「你們這小群,不要懼怕,因為你們的父樂意把國賜給你們。」

"Fear not, little flock; for it is your Father's good pleasure to give you the kingdom."

1. 只有一位神以三位一體的形式表達: 父, 子和聖靈。三而一的神是我們的創造者, 我們的捍衛者, 也是唯一的真理給予者。

There is but one God expressed in three persons, The Father, Son, and the Holy Spirit. The three in one God is our Creator, our defender, and the only truth giver.

2. 這本聖經是神所啟示的真理,是我們生命的手冊, 是無誤的,可信靠的.在公義上訓練我們好讓我們 能夠成為他人的祝福。

This Bible is the revealed truth of God that we all need to live by. It is inerrant and trustworthy to train us in righteousness so we may be a blessing to all.

3. 根據聖經,神造兩性:男性和女性。婚姻定義為男人和女人之間在神面前的結合。

According the Bible, God has made two sexes: The male and the female sex.

And marriage consists of the union between a man and a woman.

4. 根據聖經,上帝造了人類。每個人,不分膚色或種族,在上帝看來都是實貴的。他希望我們彼此善待,彼此和平共處。

According to the Bible, God has made one human race. Each person regardless of color or ethnicity is precious in God's sight. He wants us to treat one another with kindness and live in peace and harmony with one another.

5. 根據聖經,人不是由我們的性取向來定義的,而是由我們是否順從神生命的教訓來定義的。我們越服從他,我們就會越像他。這是人的首要目標,因為我們都是按照上帝的形象造的。

According to the Bible, man is not defined by our sexual orientation but by our obedience or disobedience to God's instructions for life. The more we obey Him the more we shall be like Him. This is the chief aim of man for we are all made in the image of God.

6.根據聖經,每個人的生命都是實貴的,流無辜人的血將受到應有的懲罰。

According to the Bible, every human life is precious and the shedding of innocent blood will be duly punished.

7. 根據聖經,上帝已經賜了他的兒子主耶穌基督, 作為人的代罪羔羊除去我們的罪,好讓凡悔改認 罪的人都能得到寬恕和永恆的生命。

According to the Bible, God has given His Son, the Lord Jesus Christ, as a payment for men's sin so that whoever repents of his sins may receive forgiveness and the gift of eternal life.

#### DISCUSSION

- 1. 什麼是真相? 它的來源是什麼? What is truth? What is its source?
- 2. 真理的本質是什麼? What is the nature of truth?
- 3. 為什麼真理很重要? Why does truth matter?
- 4.今天正在攻擊哪些基本真理? What fundamental truths are being attacked today?
- 5. 你如何為真理爭戰What are you doing to be a truth warrior?